

1. EXPORTER(NAME,ADDRESS,COUNTRY) (المصدر (الاسم، العنوان، البلد)

BAWABAT ALBARKE FZE

P.O.Box[50014]

Sharjah, UAE

2. CONSIGNEE(NAME,ADDRESS,COUNTRY) (المرسل إليه (الاسم، العنوان، البلد)
QAMAM ALJABAL ALSHAHQA GENERAL TRADING
BAGHDAD - IRAQ

UNITED ARAB EMIRATES

دولة الإمارات العربية المتحدة



Certificate of Origin

شهادة منشأ

Certificate No.

Date

200128760

ORIGINAL

04/05/2021

3. Means of Transport: Vessel's Name/Flight No.

وسيلة النقل

Sea

6. Country of Final Destination

بلد الوجهة الأخيرة

IRAQ

4. Estimated Date of Departure

التاريخ المتوقع للمغادرة

06/05/2021

7. Invoice No. and Date

رقم و تاريخ الفاتورة

0249/IRAQ

28/04/2021

5. Port of Discharge

ميناء / مكان التفريغ

UMM QASAR PORT / IRAQ.

8. Country of Origin of Goods

بلد منشأ البضاعة

CHINA

9. العلامات والأرقام
Marks & Numbers10. عدد ونوع التعبئة، وصف البضاعة (أسماء الماركات إذا لزم الأمر)
No. and Kind of Packages, Description of Goods (Include Brand Names if Necessary)11. التكمية والوحدة
Quantity & Unit

As per Attachments

12. CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY

We hereby certify that evidence has been produced to satisfy us that the goods specified above were originated / processed in the country shown in box 8. This Certificate is, therefore: issued and certified to the best of our knowledge and belief to be correct and without any liability on our part.

تصديق جهة الإصدار
نشهد بأنه قد تم تقديم الأدلة بأن البضاعة المذكورة أعلاه منشؤها / تصنيعها في البلد الموضح في الخانة 8. ولذلك فإن هذه الشهادة قد تم إصدارها والتصديق عليها حسب معرفتنا واعتقادنا بصحتها دون أية مسؤولية علينا.

Authorized Signatory

المخول بالتوقيع



Once this Certificate is issued, it shall be invalid should any alteration be made to this Certificate, without the competent Authority's authorization

بمجرد إصدار هذه الشهادة فإن أي تغيير فيها دون إذن من جهة الإصدار يجعلها لاغية.



للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع لموقع الغرفة
For online verification of this certificate, please visit our website.

www.sharjah.gov.ae

ص.ب ٥٨٠، الشارقة، الإمارات العربية المتحدة هاتف ٩٧١ ٦ ٥٣٠ ٢٢٢٢ براق ٩٧١ ٦ ٥٣٠ ٢٢٢٦

P.o.Box 580, Sharjah, U.A.E. Tel +971 6 530 2222 Fax +971 6 530 2226 E-mail: scci@sharjah.gov.ae



1. EXPORTER(NAME,ADDRESS,COUNTRY) (المصدر (الاسم، العنوان، البلد)

BAWABAT ALBARKE FZE

P.O.Box[50014]

Sharjah, UAE

2. CONSIGNEE(NAME,ADDRESS,COUNTRY) (المرسل إليه (الاسم، العنوان، البلد)
QAMAM ALJABAL ALSHAHQA GENERAL TRADING
BAGHDAD - IRAQ

UNITED ARAB EMIRATES

دولة الإمارات العربية المتحدة



Certificate of Origin

شهادة منشأ

Certificate No.

Date

200128760

COPY

04/05/2021

3. Means of Transport: Vessel's Name/Flight No.

وسيلة النقل

Sea

6. Country of Final Destination

بلد الوجهة الأخيرة

IRAQ

4. Estimated Date of Departure

التاريخ المتوقع للمغادرة

06/05/2021

7. Invoice No. and Date

رقم و تاريخ الفاتورة

0249/IRAQ

28/04/2021

5. Port of Discharge

ميناء / مكان التفريغ

UMM QASAR PORT / IRAQ.

8. Country of Origin of Goods

بلد منشأ البضاعة

CHINA

9. العلامات والأرقام
Marks & Numbers10. عدد ونوع التعبئة، وصف البضاعة (أسماء الماركات إذا لزم الأمر)
No. and Kind of Packages, Description of Goods (Include Brand Names if Necessary)11. الكمية والوحدة
Quantity & Unit

As per Attachments

12. CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY

We hereby certify that evidence has been produced to satisfy us that the goods specified above were originated / processed in the country shown in box 8. This Certificate is, therefore: issued and certified to the best of our knowledge and belief to be correct and without any liability on our part.

تصديق جهة الإصدار
نشهد بأنه قد تم تقديم الأدلة بأن البضاعة المذكورة أعلاه منشؤها / تصنيعها في البلد الموضح في الخانة 8. ولذلك فإن هذه الشهادة قد تم إصدارها والتصديق عليها حسب معرفتنا واعتقادنا بصحتها دون أية مسؤولية علينا.

Authorized Signatory

المخول بالتوقيع



Once this Certificate is issued, it shall be invalid should any alteration be made to this Certificate, without the competent Authority's authorization

بمجرد إصدار هذه الشهادة فإن أي تغيير فيها دون إذن من جهة الإصدار يجعلها لاغية.



للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع لموقع الغرفة
For online verification of this certificate, please visit our website.

www.sharjah.gov.ae

ص.ب ٥٨٠، الشارقة، الإمارات العربية المتحدة هاتف ٩٧١ ٦ ٥٣٠ ٢٢٢٢ براق ٩٧١ ٦ ٥٣٠ ٢٢٢٦

P.o.Box 580, Sharjah, U.A.E. Tel +971 6 530 2222 Fax +971 6 530 2226 E-mail: scci@sharjah.gov.ae



1. EXPORTER(NAME,ADDRESS,COUNTRY) (المصدر (الاسم، العنوان، البلد)

BAWABAT ALBARKE FZE

P.O.Box[50014]

Sharjah, UAE

2. CONSIGNEE(NAME,ADDRESS,COUNTRY) (المرسل إليه (الاسم، العنوان، البلد)
QAMAM ALJABAL ALSHAHQA GENERAL TRADING
BAGHDAD - IRAQ

UNITED ARAB EMIRATES

دولة الإمارات العربية المتحدة



Certificate of Origin

شهادة منشأ

Certificate No.

Date

200128760

COPY

04/05/2021

3. Means of Transport: Vessel's Name/Flight No.

وسيلة النقل

Sea

6. Country of Final Destination

بلد الوجهة الأخيرة

IRAQ

4. Estimated Date of Departure

التاريخ المتوقع للمغادرة

06/05/2021

7. Invoice No. and Date

رقم و تاريخ الفاتورة

0249/IRAQ

28/04/2021

5. Port of Discharge

ميناء / مكان التفريغ

UMM QASAR PORT / IRAQ.

8. Country of Origin of Goods

بلد منشأ البضاعة

CHINA

9. العلامات والأرقام
Marks & Numbers10. عدد ونوع التعبئة، وصف البضاعة (أسماء الماركات إذا لزم الأمر)
No. and Kind of Packages, Description of Goods (Include Brand Names if Necessary)11. الكمية والوحدة
Quantity & Unit

As per Attachments

12. CERTIFICATION BY THE COMPETENT AUTHORITY

We hereby certify that evidence has been produced to satisfy us that the goods specified above were originated / processed in the country shown in box 8. This Certificate is, therefore: issued and certified to the best of our knowledge and belief to be correct and without any liability on our part.

تصديق جهة الإصدار
نشهد بأنه قد تم تقديم الأدلة بأن البضاعة المذكورة أعلاه منشؤها / تصنيعها في البلد الموضح في الخانة 8. ولذلك فإن هذه الشهادة قد تم إصدارها والتصديق عليها حسب معرفتنا واعتقادنا بصحتها دون أية مسؤولية علينا.

Authorized Signatory

المخول بالتوقيع



Once this Certificate is issued, it shall be invalid should any alteration be made to this Certificate, without the competent Authority's authorization

بمجرد إصدار هذه الشهادة فإن أي تغيير فيها دون إذن من جهة الإصدار يجعلها لاغية.



للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع لموقع الغرفة
For online verification of this certificate, please visit our website.

www.sharjah.gov.ae

ص.ب ٥٨٠، الشارقة، الإمارات العربية المتحدة هاتف ٩٧١ ٦ ٥٣٠ ٢٢٢٢ براق ٩٧١ ٦ ٥٣٠ ٢٢٢٦

P.o.Box 580, Sharjah, U.A.E. Tel +971 6 530 2222 Fax +971 6 530 2226 E-mail: scci@sharjah.gov.ae



BAWABATAL BARKE FZE



شركة بوابة البركة م م ح

INVOICE NO: 0249/IRAQ
INVOICE DATE: 28/04/2021

INVOICE

**BILL TO: QAMAM AL JABAL AL SHAHQA GENERAL TARDING.
REPOBLIC OF IRAQ – BAGHDAD**

No.	DESCRIPTION	QUANTITY / TON	PRICE / TON	AMOUNT (\$)
1.	LENTIL ORIGIN TURKEY	1601	1000.00	1,601,000.00
2.	BEAN ORIGIN TURKEY	700	2000.00	1,400,000.00
TOTAL USD				3,001,000.00

TOTAL IN USD: THREE MILLION ONE THOUSAND ONLY...
TOTAL TON: 2301
TO IRAQ UMM QASAR

ACCOUNT NAME: BAWABAT AL BARKE FZE
ADDRESS: SHARJAH, U.A.E.
IBAN DH: AE670150080302400008268
BANK NAME: BANQUE MISR
DUBAI BRANCH
SWIFT: BCAIAEAA803

BEST REGARDS



BAWABATAL BARKE FZE



شركة بوابة البركة م م ح

INVOICE NO: 0249/IRAQ
INVOICE DATE: 28/04/2021

INVOICE

**BILL TO: QAMAM AL JABAL AL SHAHQA GENERAL TARDING.
REPOBLIC OF IRAQ – BAGHDAD**

No.	DESCRIPTION	QUANTITY / TON	PRICE / TON	AMOUNT (\$)
1.	LENTIL ORIGIN TURKEY	1601	1000.00	1,601,000.00
2.	BEAN ORIGIN TURKEY	700	2000.00	1,400,000.00
TOTAL USD				3,001,000.00

TOTAL IN USD: THREE MILLION ONE THOUSAND ONLY...

TOTAL TON: 2301

TO IRAQ UMM QASAR

ACCOUNT NAME: BAWABAT AL BARKE FZE

ADDRESS: SHARJAH, U.A.E.

IBAN DH: AE670150080302400008268

BANK NAME: BANQUE MISR

DUBAI BRANCH

SWIFT: BCAIAEAA803

BEST REGARDS

